

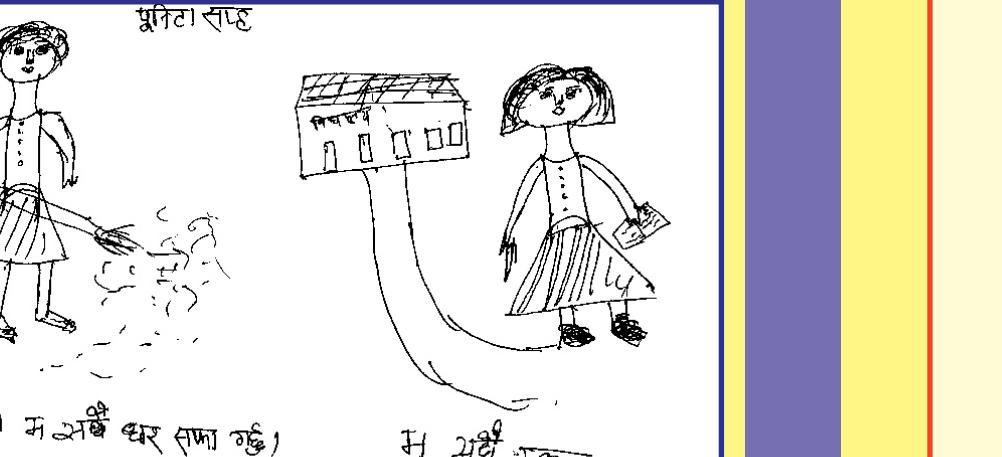
## परिणाम Result

किशोर र किशोरीहरूमा लैंड्रिक समानतामूलक धारणाहरू प्रबद्धन गर्ने कुराका लागि योगदान गर्नका लागि “रोजाइ” परियोजना प्रभावकारी भएको मूल्यांकनको परिणामले प्रष्ट देखाउँछ । प्रयोगात्मक समूहमा आधारभूत सर्वेक्षण र अन्तिम सर्वेक्षण वीचको फरक लैंड्रिक मान्यता र व्यवहार सापेक्ष गर्नका लागि तथ्यांकिय रूपमा महत्वपूर्ण (Statistically significant) रहेको देखायो । उदाहरणका लागि: “रोजाइ” का

धेरै नै कम सहभागीहरूले श्रीमतीहरूले श्रीमानको कुरामा असहमती जनाएको खण्डमा श्रीमानले श्रीमतीलाई पिट्नु स्वाभाविक भएको महशुस गरे । साथै अतिनै धेरै सहभागीहरूले छोरीहरूलाई एन छोराहरूको जरै विद्यालय जाने वा घर बाहिरको काम गर्ने महशुस गरे । जोडी भई बहिनीको सानो नमुना संख्याले केटा सहभागीहरूले लैंड्रिक समानतामूलक व्यवहारहरू ग्रहण गर्न थालेको स्पष्ट रूपमा प्रस्तुत गन्यो ।

यी गुणात्मक परिणामहरूले माथीको उपलब्धिहरूलाई अभ बलियो रूपमा प्रमाणित गर्दछ कि प्रयोगात्मक समूहमा रहेका बालबालिकाहरूले लैंड्रिक असमानता सामान्य रूपमा लिए तापनि यो अनुचित भएको र परिवर्तन गर्नु पर्ने महशुस गरे । उनीहरू “रोजाइ” वा अन्य यस्तै कार्यक्रमहरूले लैंड्रिक समानतामूलक मान्यताहरूको प्रबद्धनका लागि सहभागी गर्ने भने कुरा विश्वास गर्दछन् । प्रयोगात्मक समूहमा भएका धेरै केटाहरूले उनीहरूले आफ्नो व्यवहारमा सानो परिवर्तन गर्न थालेको बताए । उनीहरूले आफ्नो आमा र दिदीबहिनीहरूलाई घरायसी कामकाजमा सहयोग गर्ने,

दिदीबहिनीहरूको पढाई पूरा गर्न दिन र बालविवाह नगराउनका लागि पैरवी गर्नुका साथै परिवारका सदस्यहरू, साथीहरू र छिनेकीहरूलाई यस्तो गर्नका लागि ग्रोत्साहित गरिरहेका छन् । प्रयोगात्मक समूहका धेरै किशोरीहरूले उनीहरूका दाजुभाइहरूका साथै समुदायका केटाहरूले लैंड्रिक समानतामूलक व्यवहार गर्ने क्रममा आफ्नो व्यवहारमा साना परिवर्तनहरू गर्न थालेको कुरा व्यक्त गरे । फाटो भ्वाईसको परिणामले प्रयोगात्मक समूहका किशोर किशोरीहरूले लैंड्रिक समानतामूलक व्यवहार भल्किने खालका धेरै फोटोहरू खिच्न चाहेको कुरा प्रस्तुत गन्यो । जबकि नियन्त्रण समूहमा रहेका किशोरकिशोरीहरूले धेरै परम्परागत लैंड्रिक भूमिकाहरू भल्किने फोटोहरू नै खिचे । समूह केन्द्रित छलफलमा प्रयोगात्मक क्षेत्रका अभिभावकहरूले आफ्ना छोराहरूले दिदीबहिनीहरूलाई विद्यालयको गृहकार्य र घरायसी कामकाजमा सहयोग गर्न थालेका र परिणाम स्वरूप घर शान्तिपूर्ण र सौहार्द/समाजस्यपूर्ण बन्दै गएको कुरा बताएका छन् । प्रयोगात्मक समूहका अभिभावकहरूले मुख्यरूपमा “रोजाइ” कार्यक्रम विस्तार हुनुपर्ने सुझाव दिए ।



सहभागीहरू रोजाइ कार्यक्रममा सहभागी हुनुभन्दा पहिले र पछिको अवस्था इल्लिको तस्विर बनाउँदै ।



“रोजाइ” कार्यक्रममा सहभागी भए देखि हास्ती भाईहरूले हासीलाई महत गर्नु सुरु गरी सकेकाछन् । र हासी पनि उनीहरूलाई महत गन्यो । हासी यही कुरा गाउँमा साथीहरूलाई सिकाउँछन् ।

- एक सहभागी किशोरी

## निष्कर्ष Conclusion

कलिला किशोर किशोरीहरूलाई लैंड्रिक समानतामूलक व्यवहारतर्फ उन्मुख हुनको लागि “रोजाइ” पाठ्यक्रम प्रभावकारी भएको कुरा यस मूल्यांकनको परिणामले प्रस्तुत गर्दछ । “रोजाइ” पाठ्यक्रमको सफलताको आधारमा हाल सेम द चिल्ड्रेनले अभिभावक, शिक्षक शिक्षिका र समुदायका अगुवाहरूलाई सहभागीहरूले छोरीहरूलाई पनि छोराहरूको जरै विद्यालय जाने वा घर बाहिरको काम गर्ने महशुस गरे । जोडी भई बहिनीको सानो नमुना संख्याले केटा सहभागीहरूले लैंड्रिक समानतामूलक व्यवहारहरू ग्रहण गर्न थालेको स्पष्ट रूपमा प्रस्तुत गन्यो ।

यथ जानकारी, सुख्य तथ्यांक र सन्दर्भ सामग्रीहरूका लागि पूर्ण प्रतिवेदन Utilizing Participatory Data Collecting Method To Evaluate Programme For Very Young Adolescents : An Evaluations Of Save The Children's CHOICE Curriculum In Nepal चाहिए www.irh.org मा हर्न सकिन्छ । यस पाठ्यक्रमको प्रतिलिपि प्राप्त गर्नका लागि सेम द चिल्ड्रेनको यस टेगानामा अनुरोध गर्नुहोस् bkerner@savethechildren.org ।

The Institute for Reproductive Health at Georgetown University contributes to a range of health initiatives and is dedicated to helping women and men make informed choices about family planning and providing them with simple and effective natural options. For more information about the Institute, please see [www.irh.org](http://www.irh.org).

This publication and the project featured were supported by the U.S. Agency for International Development under Cooperative Agreement HRN-A-00-97-00011-00.

IRH would like to thank Elaine M. Murphy, Ph.D., a visiting scholar at the Population Reference Bureau, for her contributions to this brief.



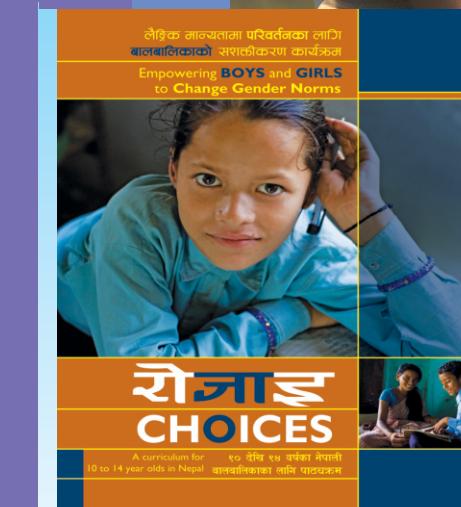
US AID  
FROM THE AMERICAN PEOPLE



Save the Children



Institute for  
Reproductive Health  
Georgetown University



विशेषज्ञरी “रोजाइ” पाठ्यक्रम १० देखि १४ वर्षसम्मका किशोर किशोरीहरूका लागि निर्माण गरिएको हो । “रोजाइ” पाठ्यक्रमले किशोर किशोरीहरूलाई मनोरञ्जन, विकासका दृष्टिकोणमा उपयुक्त, सम्मानजनक संचार, निष्पक्षता र भविष्यका लागि उनीहरूको सपनाको बारेमा गरिने सम्वादमा उनीहरूलाई संलग्न गराउँछ । यो पाठ्यक्रमको उद्देश्य युवा र किशोरीहरूलाई व्यवस्थित वैयाकित तर्क र व्यवहार परिवर्तन मार्फत उनीहरूको समुदायमा स्वीकारिएको समाजिक लैंड्रिक मान्यताहरूलाई चुनौती दिनका लागि सशक्ति रूपमा प्रस्तुत गन्यो ।

कलिला किशोर किशोरीहरू सामू लैंड्रिक मान्यताहरूको रूपान्तरण गर्दै: नेपालमा नवप्रवर्तनकारी परियोजना र मूल्यांकन

“The child is father to the man” यो अड्डेगरी उखान हो । यसको नेपाली भाषामा अर्थ “बालक मानिसको पिता हो ।” भन्ने हुन्छ । यो उखानको अर्थ हामीले बालबालिकाको रूपमा जे कुरा सिक्छौं र गर्छौं त्यसले हास्त्री व्यवस्थक जीवनमा धेरै तूलो प्रभाव पार्छ । यी कुराहरूमा हामीले आत्मसात गर्ने र हामीले अबलोकन गर्ने व्यवहारहरू र पालना गर्ने सांस्कृतिक र लैंड्रिक मान्यताहरू प्रदर्शन । किशोरावस्थाको विकास सम्बन्धी अनुसन्धानले परम्परागत जानलाई वैद्यता प्रदान गर्दछ जसले किशोरावस्था भन्दा पहिले र किशोरावस्थाको प्रारम्भिक वरणका वर्षहरूमा उनीहरूले मान्यताहरूको निर्माण गर्ने र व्यवहारमा तागू गर्न जुन व्यवहार उनीहरूको व्यस्तक जीवनसम्म कायम रहन्छ वा त्यही व्यवहारले भविष्यमा पनि निरन्तरता पाउँछ भन्ने कुरा उजागर गर्न । यी प्रारम्भिक व्यवहारहरू र मान्यताहरूले व्यस्तकहरूको शैक्षिक उपलब्धि, पेशा र स्वास्थ्य लगायत प्रजनन स्वास्थ्यलाई अर्थपूर्ण रूपमा प्रभाव पार्छ । के लैंड्रिक विमेद परिवर्तन गर्न सकिन्छ ? अझै विशेष रूपमा, के दुई घटनाको, आठ वटा तीन महिनासम्म सञ्चालित सत्रको सहभागिताले १० देखि १४ वर्ष उमेर समूहका कलिला किशोर किशोरीहरूलाई लैंड्रिक मान्यता परिवर्तन गर्नका लागि उन्मुख गराउँछ ? यो त्यस्तो प्रश्न यिथो जसलाई Save the Children र Georgetown University's Institute for Reproductive Health (IRH) ले CHOICE Curriculum (रोजाइ पाठ्यक्रम) द्वारा सम्बोधन गर्ने जुन एक सुनात्मक, सहभागितामूलक क्रियाकलापहरू र नवप्रवर्तनकारी मूल्यांकन विधिमा आधारित नमुना कार्यक्रम हो । नेपालमा तीन महिनाको अवधिसम्म गरिएको कार्यान्वयनबाट “रोजाइ” ले आफ्नो उपलब्धि हाँसिल गन्यो । यस कार्यक्रमको मूल्यांकनले सापेक्षक संक्षिप्त कार्यक्रमले पनि कलिला किशोरीहरूलाई समाजमा रहेको लैंड्रिक मान्यताहरूलाई चुनौती दिनका लागि र उनीहरूको आफ्नो जीवनमा लैंड्रिक समानता तर्फ परिवर्तन हुनका लागि सशक्त हुने कुरा प्रस्तुत गन्यो ।



## परियोजना Intervention

लामो समयसम्म नेपालका जरीव जिल्लाहरूमा कार्य जरेकाले Save The Children को नेपालमा विश्वसनीय उपस्थिति छ । यसका अन्य सेवाहरूमा, पछाडि परेका बालबालिकाहरूका कलबहरूलाई प्रायोजन गर्दछ । सेम द चिल्ड्रेनले यस “रोजाइ” पाठ्यक्रमको नमुना परीक्षण तराईको सिराहा जिल्लामा गर्ने निर्णय गन्यो जहाँ त्यस्ता व्यवहारहरू विद्यमान छन् जसले छिट्टे विवाह, जर्मधारण र दाढ़ो जस्ता लैंडिक असमानताले निरन्तरता पाउने व्यवहारहरू विद्यमान छन् । प्रारम्भिक अनुसन्धान (Formative Research) ले किशोर र किशोरीहरूको बीचमा घरायसी कामकाज, शिक्षामा पहुँच, खेलने स्वतन्त्रता र समग्र स्वतन्त्रता जस्ता कुशाहरूमा निरन्तर दूरी रहेको कुरा प्रस्तुत गन्यो । त्यसकारण “रोजाइ” को सहभागितासूतक क्रियाकलापहरूको निर्माणले कलिला किशोर किशोरीहरूलाई लैंडिक असमानताको पहिचान गर्न र प्रतिविविचत गर्न, लैंडिक विभेद सम्बन्धी भावनाहरू खोजन, लैंडिक समतामूलक व्यवहार गर्न र लैंडिक मान्यताहरूको बारेमा सबै केटा, केटी र सिंथेट सम्भूमा छलफल गर्नका लागि सक्षम बनाउनु हो । यसका प्रशिक्षित सहजकर्ताहरू १८ देखि २४ वर्षसम्मका बालबालिकाहरूमा काम गरेका अनुभवी व्यक्तिहरू थिए । यसको क्रियाकलापहरू तालिका १ मा दिइएको छ ।

## तालिका १ : “रोजाइ” पाठ्यक्रममा भएका क्रियाकलापहरू

क्रियाकलापहरूको नाम	के हुन्छ ?	उद्देश्य
निलो र हरियो	सहभागीहरूलाई स्वेच्छिक रूपमा उटार र डण्ड तोकिन्छ र एक अकर्मान्दा रामो छ भनेर भनिन्छ । भावनाहरूको बारेमा छलफल गरिन्छ ।	लैंडिक असमानताका बारेमा बुझन्तु ।
सम्मानको यात्रा	मानिसहरूले कसरी सम्मान हाँसिल गर्नु र उनीहरूले सम्मान गर्ने मानिसहरूमा कस्ता विशेषताहरूमा छन् भनेर विषयमा छलफल गर्नु ।	लैंडिक समता समाना व्यवहारहरू बाट शुरू हुन्छ - जसले सम्मान आर्द्ध र अन्तर्वाराको ढाँचा तयार पाय्यो । व्यवहारमा रहेको लैंडिक असमानतालाई समान व्यवहारहरूको निर्माण गर्ने केटाहरूलाई समान गर्न सकिन्छ ।
अद्युत्य पर्याल	सहभागीहरूले बारेवटा घटनाक्रम पढ्छन् जसमा सामाजिक मान्यताहरूको कारणले गर्दा केटाहरूलाई केटीहरूको आशा र सपनाहरू साकार गर्नका लागि अवरोध सुन्नु गर्दछ । ती अवरोधहरू पहिचान र छलफल गर्दछ ।	केटोहरूलाई समान व्यवहार गर्नका लागि सामाजिक मान्यताहरूले कसरी अवरोध गर्दा भनेर दुरा बुझन्तु ।
खुलेर माया गर्नु	मार्गनिर्देशित परिकल्पनाहरूको आधारमा सहभागीहरूले एक अकर्को भावनाहरू रामोसँग बुझने र उनीहरूको सकारात्मक व्यवहारहरूको लागि कसरी आभार व्यक्त गर्ने भने कुरा सहभागीहरू प्रस्तुत गर्नु ।	भावनाहरूको अभिव्यक्ति र अरूलाई रामो अनुभूति महशुस गराउने कुराको महत्व पहिचान गर्नु ।
सपनाको लागि इन्धन	सहभागीहरू निर्देशित छलफलद्वारा उनीहरूले अरूलाई उनीहरूको सपना परित्याग नगर्न प्रोत्साहन गर्नका लागि आवश्यक भूमिकाको बारेमा पहिचान गर्नु ।	सवैजना आफ्नो आशाहरू र सपनाहरू हाँसिल गर्नका लागि योज्य छन् भने कुरा पहिचान गर्नु । किशोरहरूले किशोरीहरूलाई उनीहरूको सपना साकार गर्नका लागि सहयोग गर्न सकिन्छ ।
आशाको रङ्ग	निर्देशित छलफलद्वारा अरूहरूलाई प्रेरणा जागृत गराउनका लागि हरेकले खेलन सबैने भूमिकाहरू सहभागीहरूले पहिचान गर्नु । यस प्रक्रियामा पहिचाने किशोरहरू र किशोरीहरूमा कसरी किशोरले प्रेरणा जगाउन सक्छ भने कुरा बुझन्तु ।	किशोरीहरूमा कसरी किशोरले प्रेरणा जगाउन सक्छ भने कुरा बुझन्तु ।
सुझाव माज्जे	सहभागीहरूले प्रतिवन्धित लैंडिक मान्यताहरूका कारण सामना गर्नु परेका चुनौतीहरूका बारेमा उनीहरूका दौतरीहरूबाट प्राप्त गरेका कल्पनिक चिट्ठीहरू पढ्छन् र त्यस सबन्धमा सुकाव प्रदान गर्नु ।	बालबालिकाहरूलाई उनीहरूको आवज र विचार व्यक्त गर्न, समस्या समाधान गर्ने अन्यास गर्न र मूल्यान्यताको पहिचान गर्नका लागि सशक्तीकरण गर्नु ।
पुठा पाईला	लैंडिक समानताको सुजनाको लागि उनीहरूले आफ्नो जीवन र घरपरिवारमा त्याइसको परिवर्तनको बारेमा व्यक्त गर्नु र उत्सव मनाउँचन् ।	व्यवहारमा परिवर्तन ल्याउनका लागि बालबालिकाहरूलाई प्रेरित र सशक्तीकरण गर्नु ।
संरक्षणको सम्बन्ध	सहभागीहरू एकअंकाको संरक्षणको प्रतिबद्धता पूरा गर्ने प्रतिज्ञा जाहेर गर्दछन् र आफ्ना भाइवहीनहरूबाट प्राप्त भएका संरक्षणका लागि प्रश्नसा व्यक्त गर्दछन् ।	सहा वन्धन पर्वताई कसरी लैंडिक समतामूलक व्यवहारका लागि प्रेरित गर्ने स्थलको रूपमा प्रयोग गर्न सकिन्छ भने कुरा बुझन्तु ।

## मूल्यांकन Evaluation

IRH सँग थेरै कलिला किशोर किशोरीहरूसँग लैंडिक र प्रजनन सञ्चेतना दुवैको लेखाजोखा गर्नका लागि नवप्रवर्तनकारी गुणात्मक विधिहरूको निर्माण र प्रयोग गर्ने कुरामा बालबालिकाहरूका कलबहरूलाई प्रायोजन गर्दछ । सेम द चिल्ड्रेनले यस “रोजाइ” पाठ्यक्रमको नमुना परीक्षण तराईको सिराहा जिल्लामा गर्ने निर्णय गन्यो जहाँ त्यस्ता व्यवहारहरू विद्यमान छन् जसले छिट्टे विवाह, जर्मधारण र दाढ़ो जस्ता लैंडिक असमानताले निरन्तरता पाउने व्यवहारहरू विद्यमान छन् । प्रारम्भिक अनुसन्धान (Formative Research) ले किशोर र किशोरीहरूको बीचमा घरायसी कामकाज, शिक्षामा पहुँच, खेलने स्वतन्त्रता र समग्र स्वतन्त्रता जस्ता कुशाहरूमा निरन्तर दूरी रहेको कुरा प्रस्तुत गन्यो । त्यसकारण “रोजाइ” को सहभागितासूतक क्रियाकलापहरूको निर्माणले कलिला किशोर किशोरीहरूलाई लैंडिक असमानताको पहिचान गर्न र प्रतिविविचत गर्न, लैंडिक विभेद सम्बन्धी भावनाहरू खोजन, लैंडिक समतामूलक व्यवहार गर्न र लैंडिक मान्यताहरूको बारेमा सबै केटा, केटी र सिंथेट सम्भूमा छलफल गर्नका लागि सक्षम बनाउनु हो । यसको प्रशिक्षित सहजकर्ताहरू १८ देखि २४ वर्षसम्मका बालबालिकाहरूमा काम गरेका अनुभवी व्यक्तिहरू थिए । यसको क्रियाकलापहरू तालिका १ मा दिइएको छ ।



## तालिका २ : सूचना संकलन गर्ने प्रयोग गरिएका साधन र विधि Tools & Technique

	मापन गरिएका चलहरू (Variables)	साधनहरू र विधिहरू (Tools & Technique)	विवरण (Descriptions)
<b>संख्यात्मक (Quantitative)</b>			
बालबालिकाहरूसँग संरचित अन्तर्विहार (Structured Interview)	लैंडिक धारणाहरू	कार्ड खेल/पाईल सर्ट	सहमत र असहमत गरी दुईवटा चाङ/थुप्रोमा विचारहरूलाई शुद्धयाउने
	लैंडिक भूमिकाहरू	कार्ड खेल/पाईल सर्ट	घरायसी कामकाज र व्यवहारका तस्वीरहरूलाई पुरुषको काम, महिलाको काम वा दुवैको कामको आधारमा शुद्धयाउने
	लैंडिक असमानताहरू	<ul style="list-style-type: none"> <li>• अरूलाई कुविया</li> <li>• भाइ वहीनीहरूका बीचमा समय/कार्य विभाजन</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• किशोर किशोरीहरूसँग सहभागिता रहेको थियो भने अनुसन्धान नगरिएका क्षेत्र (Controlled Area) का १२ वटा बालबालिकाहरूका करिव ३०० जना व्यक्तिहरूसँग सहभागिता रहेको थियो । “रोजाइ” परियोजनाको परियामा स्वरूप देखा परेका लैंडिकता सम्बन्धी परिवर्तनहरूको बारेमा सदृश्यात्मक सूचना सङ्कलन गर्नेका लागि अनुसन्धान गरिएका क्षेत्र (Controlled Area) का १२ वटा बालबालिकाहरूका ३०० जना व्यक्तिहरूसँग सहभागिता रहेको थियो । त्यसकारण “रोजाइ” परियोजनाको परियामा स्वरूप देखा परेका लैंडिकता सम्बन्धी परिवर्तनहरूको बारेमा सदृश्यात्मक सूचना सङ्कलन गर्नेका लागि सहभागिताहरूसँग कार्यवाही गर्ने अनुभवान्दा पहिले आधारभूत सर्वेक्षण (Base Line) र कार्यक्रम सम्पन्न भएपछि अन्तिम सर्वेक्षण (End Line) का लागि संरचनात्मक अन्तर्वार्ता (Structured Interview) हरू सञ्चालन गरे । व्यस्तकहरूसँग प्रयोग गरिएका प्रश्नहरू थेरै कलिला किशोर किशोरीहरूसँग लैंडिक र प्रजनन सञ्चेतना दुवैको पहिचान गर्ने प्रभावकारी व्यवहारहरूको प्रयोग गरिएका स्थानिय ढोकाहरूको प्रयोग गर्दै आशा र सपनाहरूको पहिचान गर्ने दृश्य अन्यासहरू</li></ul>
<b>गुणात्मक (Qualitative)</b>			
बालबालिकाहरूसँग विस्तृत अन्तर्विहार (In-depth Interview)	आशा र सपनाहरू	प्रक्षेपी तस्वीरहरूको पहिचान (Projective Photo elicitation) (प्रतिक्रियाका लागि ढोकाहरू)	सजाइएका स्थानिय ढोकाहरूको प्रयोग गर्दै आशा र सपनाहरूको पहिचान गर्ने दृश्य अन्यासहरू
	लैंडिक भूमिका र धारणाहरू	तस्वीरहरूको पहिचान (दुई पक्षीय)	केटाहरू र केटोहरूले विभिन्न काम गरेको सजाइएको तस्वीरहरूको प्रयोग गरिएर लैंडिक आधारमा वृन् वृन् कामहरू विभाजन गर्ने सकिन्छ खोजी गर्नु
	व्यक्तिगत परिवर्तनहरूको परिवर्तनको यात्रा प्रस्तुत गर्ने मूल्यांकन	परिवर्तनको यात्रा प्रस्तुत गर्ने वित्रकलापहरूको कारोबाँ	परियोजना भन्दा पहिले र पछि मूल्यांकनहरू र जीवनशैली मायि प्रकाश पाउँ दस्ताव